

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1964-1965.

16 MARS 1965.

Projet de loi portant approbation de la Convention entre le Royaume de Belgique et de la République d'Autriche concernant le règlement des problèmes touchant certains biens, droits et intérêts belges et autrichiens, du protocole annexe et de l'échange de lettres, signés à Bruxelles le 14 novembre 1963.

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DES AFFAIRES ETRANGERES (1)
PAR le B^{on} NOTHOMB.

MESDAMES, MESSIEURS,

Le projet de loi dont il est question a été voté par la Chambre des Représentants, sans observation à l'unanimité des votants, le 14 janvier dernier.

Cette convention du 14 novembre 1963, a pour but de régler bilatéralement les difficultés nées de l'exécution de l'article 7 de la loi du 14 juillet 1951 relative au séquestre et à la liquidation des biens, droits et intérêts allemands. Aux termes de la convention les personnes physiques ou morales de nationalité autrichienne sont libérées du séquestre.

Votre Commission, à l'unanimité, recommande au Sénat le vote de ce projet.

Le projet et le rapport ont été adoptés à l'unanimité.

Le Rapporteur,
B^{on} P. NOTHOMB.

Le Président,
P. STRUYE.

(1) Les membres suivants ont participé aux délibérations de la Commission :

MM. Struye, président; de Stexhe, Gillon, Leynen, Maisse, Orban et le Baron Nothomb, rapporteur.

R. A 6784.

Voir :

Document de la Chambre des Représentants :
859 (Session de 1963-1964) : Projet de loi.

Annales de la Chambre des Représentants :
12 et 14 janvier 1965.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1964-1965.

16 MAART 1965.

Ontwerp van wet houdende goedkeuring van de Overeenkomst tussen het Koninkrijk België en de Republiek Oostenrijk betreffende de regeling van de problemen aangaande zekere Belgische en Oostenrijkse goederen, rechten en belangen, van het bijgevoegd protocol en van de briefwisseling, ondertekend op 14 november 1963 te Brussel.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE
BUITENLANDSE ZAKEN (1) UITGEBRACHT
DOOR B^{on} NOTHOMB.

DAMES EN HEREN,

Het voorgelegde ontwerp werd op 14 januari jl. zonder opmerkingen en met algemene stemmen door de Kamer van Volksvertegenwoordigers aangenomen.

Deze overeenkomst van 14 november 1963 beoogt de bilaterale regeling van de moeilijkheden ontstaan door de toepassing van artikel 7 van de wet van 14 juli 1951 betreffende de sekwestratie en de likwidatie van Duitse goederen, rechten en belangen. Luidens de overeenkomst worden de natuurlijke en rechtspersonen van Oostenrijkse nationaliteit vrijgesteld van het sekwestreer.

Uw Commissie beveelt de Senaat eenparig aan dit ontwerp te aanvaarden.

Het ontwerp en dit verslag zijn met algemene stemmen goedgekeurd.

De Verslaggever,
B^{on} P. NOTHOMB.

De Voorzitter,
P. STRUYE.

(1) De volgende leden hebben aan de beraadslagingen van de Commissie deelgenomen :

De heren Struye, voorzitter; de Stexhe, Gillon, Leynen, Maisse, Orban en Baron Nothomb, verslaggever.

R. A 6784.

Zie :

Gedr. St. van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :
859 (Zitting 1963-1964) : Ontwerp van wet.

Handelingen van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :
12 en 14 januari 1965.